géniwal
GENEALOGIE INFORMATIQUE WALLONIE

Comment bien utiliser les services de GéniWal

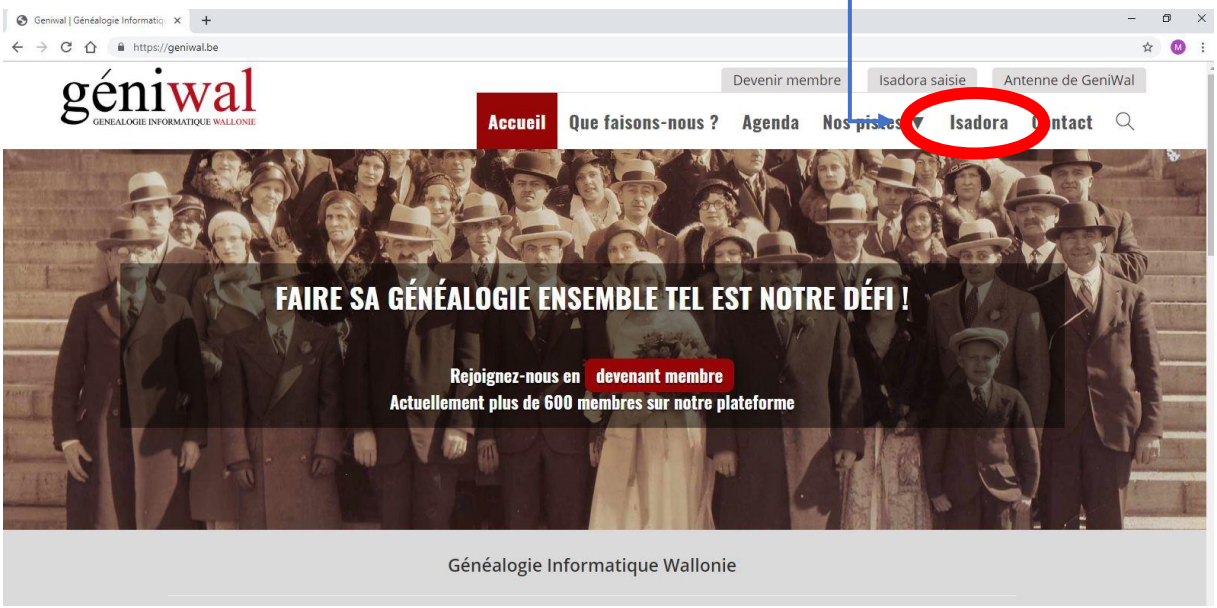
ISADORA

- Consulter les actes : pages 2 à 7
- Encoder les actes : pages 8 à 19

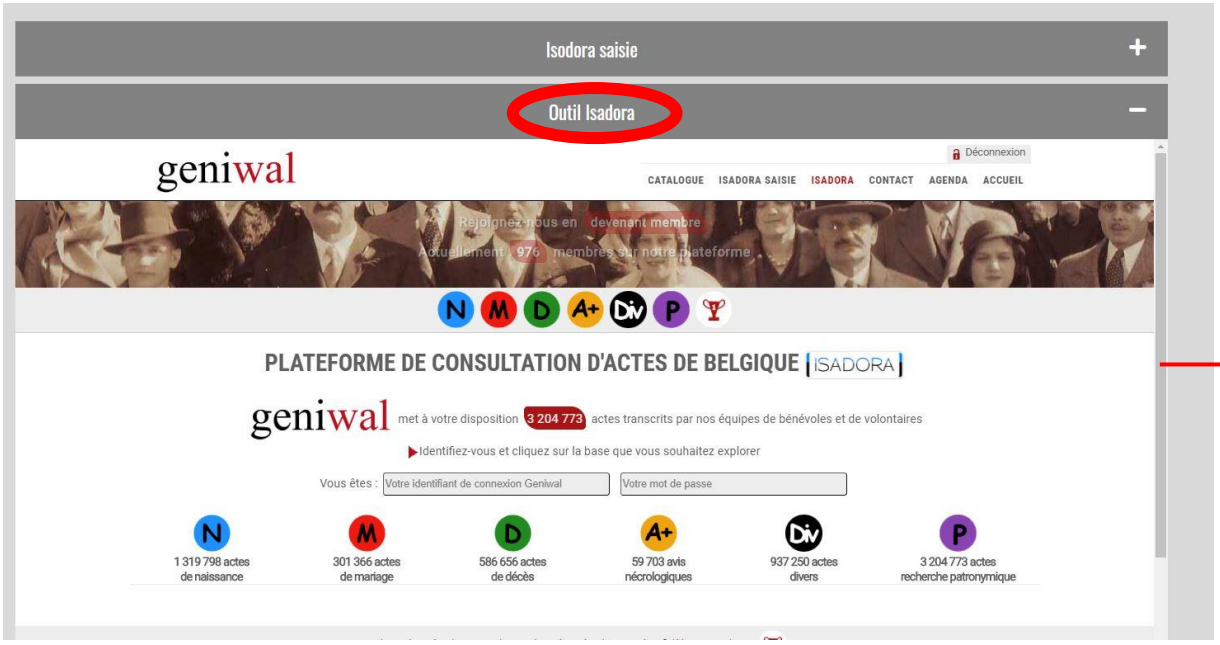
Plateforme de *consultation* d'actes

Comment utiliser le moteur de recherche…

Rendez-vous sur https://geniwal.be/ et cliquez sur l'onglet Isadora

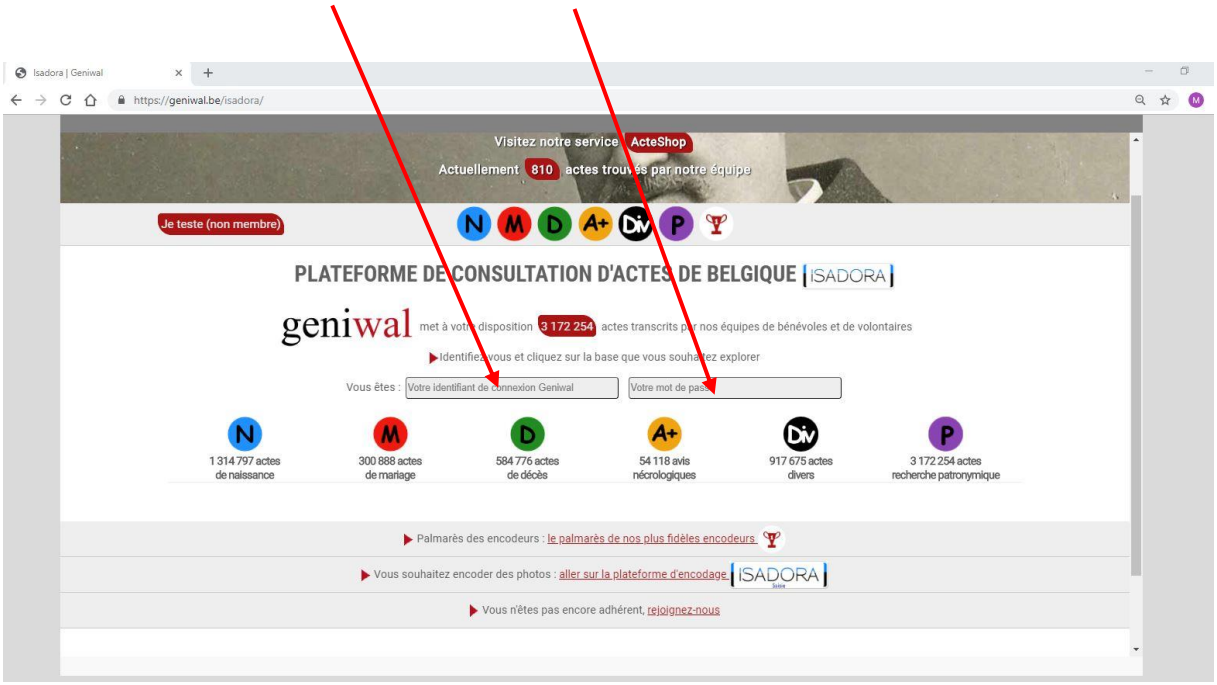


Au bas de cette nouvelle page, sous le titre « **Outil Isadora** », apparaît la plateforme de consultation de notre base de données.

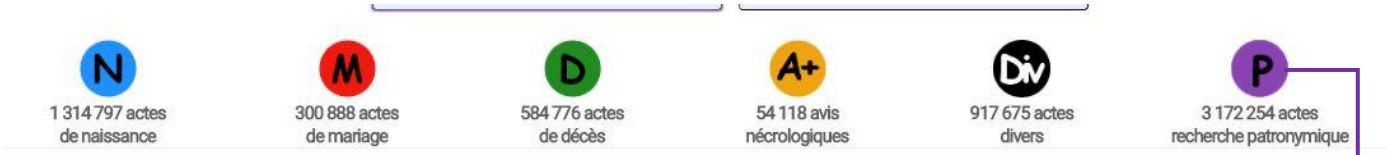


Ascenseur permettant de faire monter ou descendre le texte

Entrez votre Identifiant Geniwal et votre mot de passe.



Vous avez le choix entre 5 bases de recherche (plus une générale « P ») :



les **naissances** (N) : recherche dans les encodages des naissances faits à partir des actes ou des tables

les **mariages** (M) : recherche dans les encodages des mariages faits à partir des actes ou des tables

les **décès** (D) : recherche dans les encodages des décès faits à partir des actes ou des tables

les **nécrologies (A+)** : recherche dans les encodages faits à partir de faire-part de décès, nécrologies

les **divers (Div)** : recherche dans les généalogies des membres de Geniwal, les listes électorales, ….

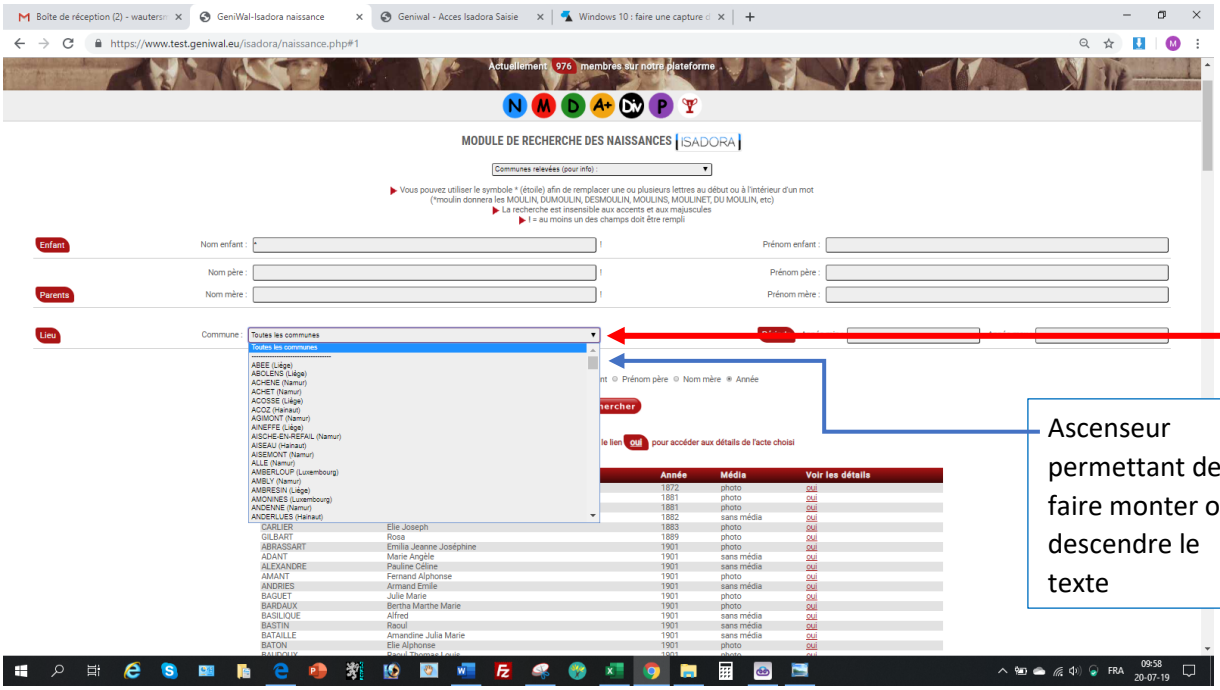
la **recherche patronymique (P)** : recherche dans les 5 bases en fonction du patronyme souhaité (ce patronyme peut être la personne principale ou un membre de sa famille, un témoin, …)

<u>Pour rechercher dans les différentes bases</u> : cliquez sur la pastille de votre choix

Précise dans quelle base on se trouve

Complétez la ou les cases souhaitées (une au minimum) et cliquez sur « **Rechercher** ». Les patronymes apparaissent sous « Rechercher ».

Si vous cliquez sur la petite flèche à droite de « **Toutes les communes** », vous pourrez voir les communes qui sont disponibles. Vous pourrez ainsi, en cliquant dessus, choisir une seule commune.



Ascenseur permettant de faire monter ou descendre le texte

Remarque : le symbole étoile (*) permet de remplacer une ou plusieurs lettres dans le mot.
« Dub*s » affichera les DUBOYS, DUBOIS, DUBATIS, DUBOURSEU, DUBUISSON, …

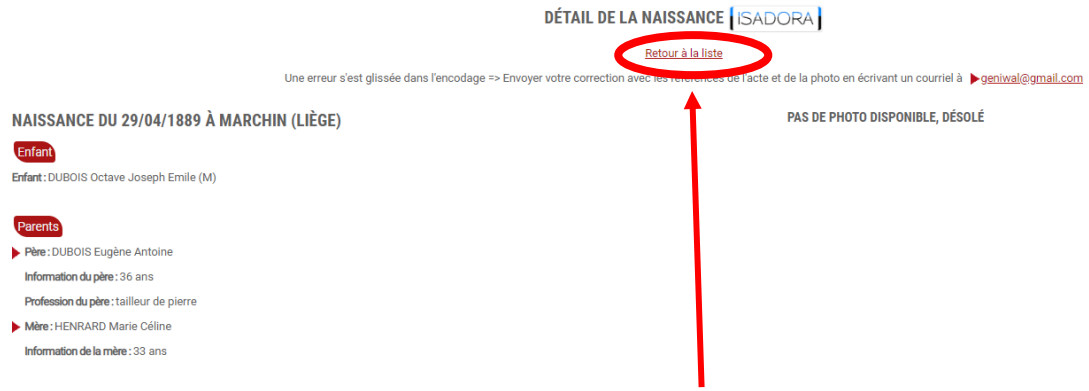
DUBUS	Gustave	1888	photo	oui
DUBOIS	Julia Maria Rosa	1889	sans média	oui
DUBOIS	Marie Désirée Augustine	1889	sans média	oui
DUBOIS	Nelly Marie Ghislaine	1889	sans média	oui
DUBOIS	Elisa Maria	1889	photo	oui
DUBOIS	Arthur Antoine	1889	photo	oui
DUBOIS	Marie Gustavine	1889	sans média	oui

Pour accéder aux informations de la personne, cliquez sur « oui »
Si « photo » est inscrit à droite du tableau, vous aurez accès à la photo de l'acte.

Exemple d'encodage avec photo :

Exemple d'encodage avec photo et lien (ARK) vers l'original (en général Familysearch) : En cliquant sur ce lien, vous atteignez l'original en site propre.

Exemple d'encodage sans photo :



Pour revenir à la liste des patronymes, cliquez sur « Retour à la liste »

Nous vous souhaitons de bonnes recherches.

Vous découvrez une erreur dans un acte, n'hésitez pas à nous en faire part afin que nous puissions corriger.

Plateforme d'encodage

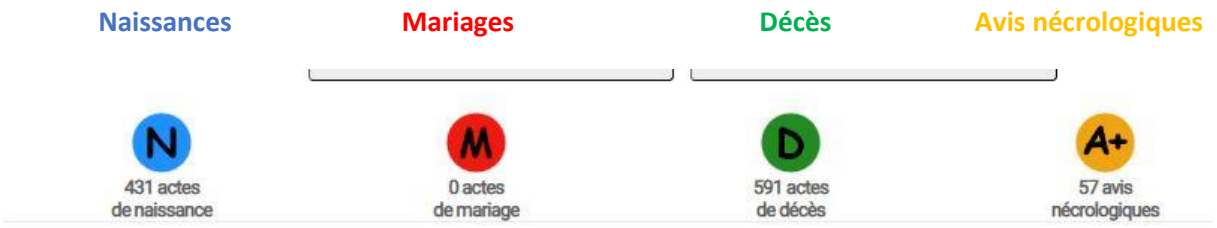
Comment encoder les actes….

Mode d'emploi de Isadora saisie (Geniwal)

Rendez-vous sur https://geniwal.be/ et cliquez sur l'onglet Isadora saisie

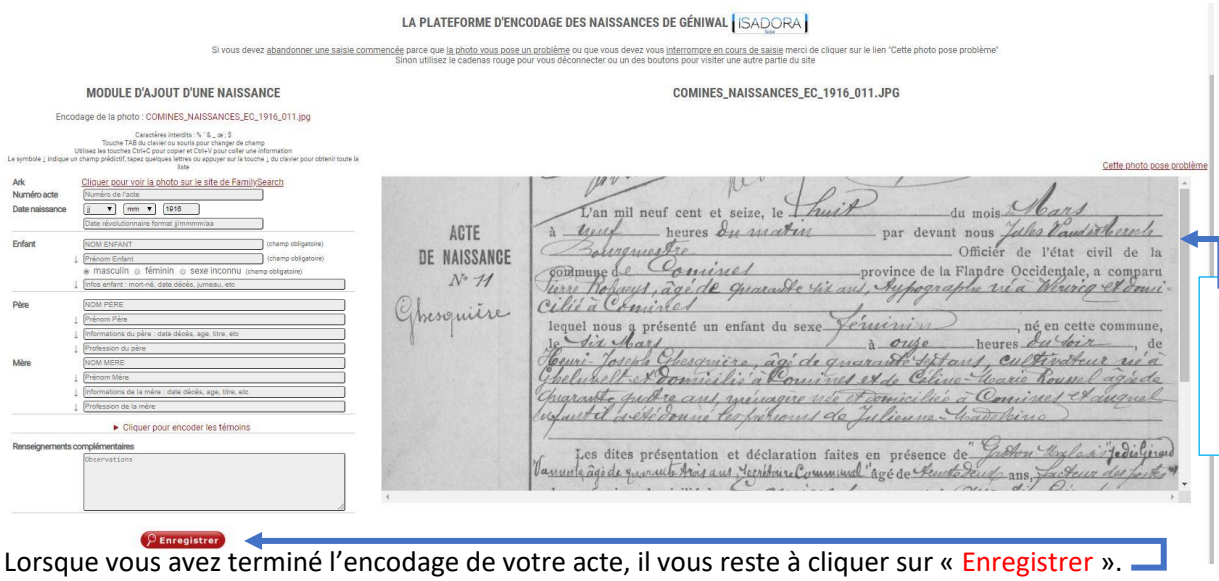
Entrez votre Identifiant Geniwal et votre mot de passe.

Choisissez le type d'actes que vous voulez encoder : cliquez sur la pastille de votre choix



La photo de l'acte apparaît. Pour l'encoder, cliquez sur « Je clique pour encoder cette photo ».

La page d'encodage s'affiche :
Si la photo pose problème (pas lisible, incomplète, …) vous pouvez cliquer sur « Cette photo pose problème ». Elle sera alors envoyée pour vérification et vous pourrez passer à la suivante.
Vous pouvez aussi « Cliquer pour voir la photo sur le site de FamilySearch » qui ouvre une nouvelle page (dans un nouvel onglet de votre écran) et affiche l'acte original sur le site de FamilySearch.



Ascenseur pour faire monter ou descendre la photo

Lorsque vous avez terminé l'encodage de votre acte, il vous reste à cliquer sur « Enregistrer ».
Votre travail sera ajouté à la base de données de Isadora.

Voir ci-après la façon d'encoder les différents actes.

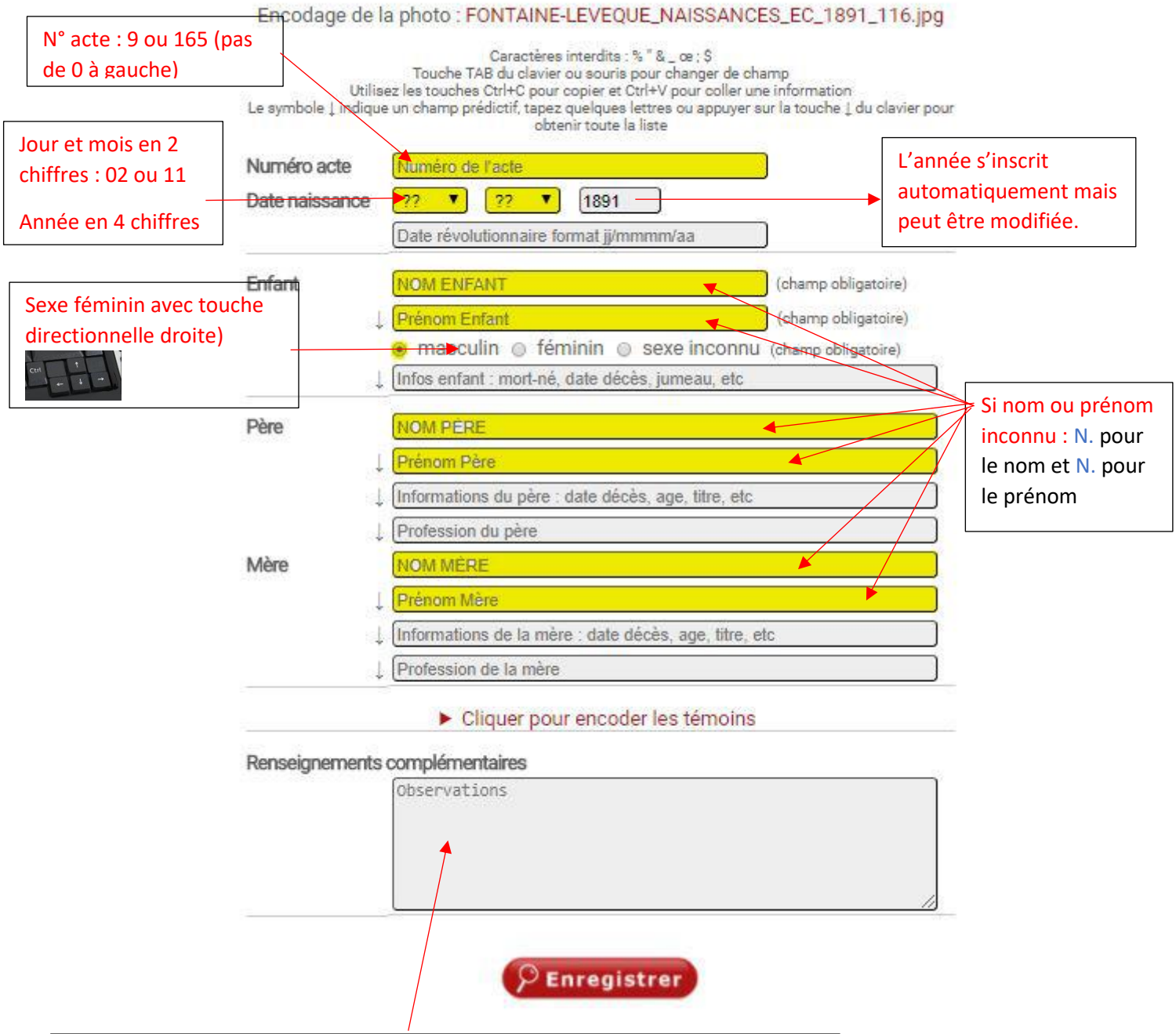
Remarques :

- Caractères interdits : % " & _ œ ; $
- Les patronymes s'écrivent automatiquement en majuscules (vous pouvez donc les introduire en minuscules). Les prénoms s'écrivent en minuscules (la 1re lettre se met automatiquement en majuscule)
- Le symbole ↓ indique un champ prédictif (tapez quelques lettres pour obtenir une liste de choix possibles).

Encodage d'une naissance

En jaune : les cases obligatoires

Touche TAB : Passer d'un champ à l'autre



N° acte : 9 ou 165 (pas de 0 à gauche)

Jour et mois en 2 chiffres : 02 ou 11

Année en 4 chiffres

L'année s'inscrit automatiquement mais peut être modifiée.

Sexe féminin avec touche directionnelle droite)

Si nom ou prénom inconnu : N. pour le nom et N. pour le prénom

Exemples de commentaires à inscrire dans la case Observations :

Légitimé par le mariage de sa mère avec DUBOIS Alphonse le 12/04/1906 à Gilly.

Légitimé par le mariage de ses père et mère le 26/10/1902 à Ransart

Acte illisible

Nom de la mère incertain

Exemples d'encodages d'actes de naissance :

- à gauche, un enfant né de père inconnu et reconnu par sa mère par la suite.
- à droite, un enfant né de père inconnu mais légitimé par le mariage de sa mère par la suite. (L'enfant porte le nom de sa mère dans l'acte de naissance, c'est donc ce nom qu'il faut inscrire dans la case « nom enfant ».)

⚠ On encode la date de naissance et non la date de l'acte.

MODULE D'AJOUT D'UNE NAISSANCE

Encodage de la photo : GAURAIN-RAMECROIX_NAISSANCES_EC_1912_021.jpg

Caractères interdits : % " & _ œ ; $
Touche TAB du clavier ou souris pour changer de champ
Utilisez les touches Ctrl+C pour copier et Ctrl+V pour coller une information
Le symbole ↓ indique un champ prédictif, tapez quelques lettres ou appuyer sur la touche ↓ du clavier pour obtenir toute la liste

Numéro acte: 21
Date naissance: 23 / 05 / 1911
Date révolutionnaire format jj/mmm

Enfant: LEROY (champ obligatoire)
↓ Louis (champ obligatoire)
masculin féminin sexe inconnu (champ obligatoire)
↓ Infos enfant : mort-né, date décès, jumeau, etc

Père: N.
↓ N.
↓ Informations du père : date décès, age, titre, etc
↓ Profession du père

Mère: LEROY
↓ Augustine
↓ Informations de la mère : date décès, age, titre, e
↓ Profession de la mère

▶ Cliquer pour encoder les témoins

Renseignements complémentaires
Acte de reconnaissance par la mère du 23/03/1912

Encodage de la photo : MAULDE_NAISSANCES_EC_1906_006.jpg

Caractères interdits : % " & _ œ ; $
Touche TAB du clavier ou souris pour changer de champ
Utilisez les touches Ctrl+C pour copier et Ctrl+V pour coller une information
Le symbole ↓ indique un champ prédictif, tapez quelques lettres ou appuyer sur la touche ↓ du clavier pour obtenir toute la liste

Numéro acte : 6
Date naissance : 01 / 03 / 1906
Date révolutionnaire format jj/mmmm/aa

Enfant : VANDEN BROUCKE (champ obligatoire)
↓ Rachel Rosalie Jeanne Marguerite (champ obligatoire)
masculin féminin sexe inconnu (champ obligatoire)
↓ Infos enfant : mort-né, date décès, jumeau, etc

Père : N.
↓ N.
↓ Informations du père : date décès, age, titre, etc
↓ Profession du père

Mère : VANDEN BROUCKE
↓ Marguerite Louise
↓ Informations de la mère : date décès, age, titre, etc
↓ Profession de la mère

▶ Cliquer pour encoder les témoins

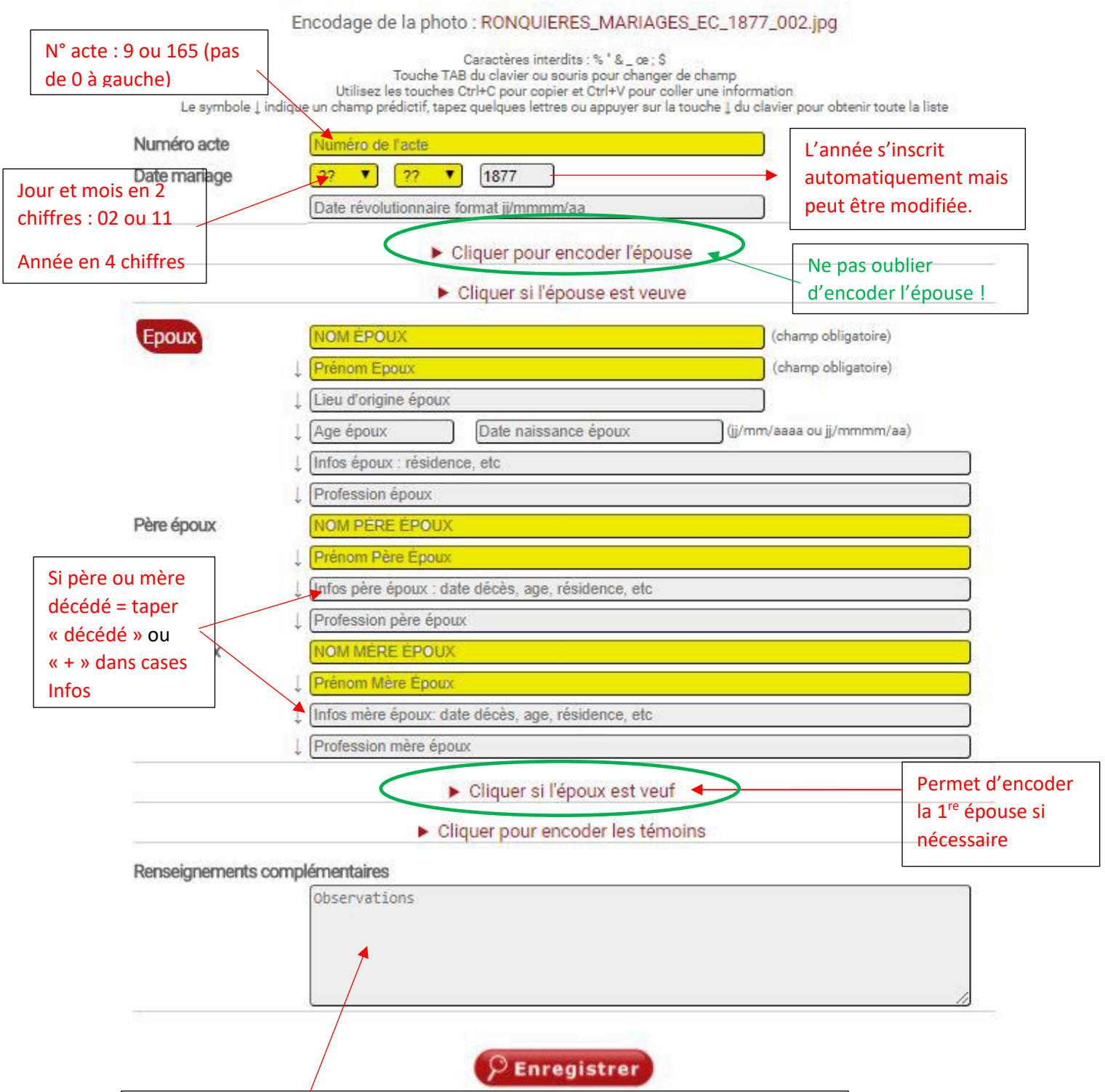
Renseignements complémentaires :
Enfant légitimé par le mariage de sa mère avec HAUTRIVE Louis à Maulde le 12/02/1908

Enregistrer

Encodage d'un mariage

En jaune : les cases obligatoires

Touche TAB : Passer d'un champ à l'autre



N° acte : 9 ou 165 (pas de 0 à gauche)

Jour et mois en 2 chiffres : 02 ou 11

Année en 4 chiffres

L'année s'inscrit automatiquement mais peut être modifiée.

Ne pas oublier d'encoder l'épouse !

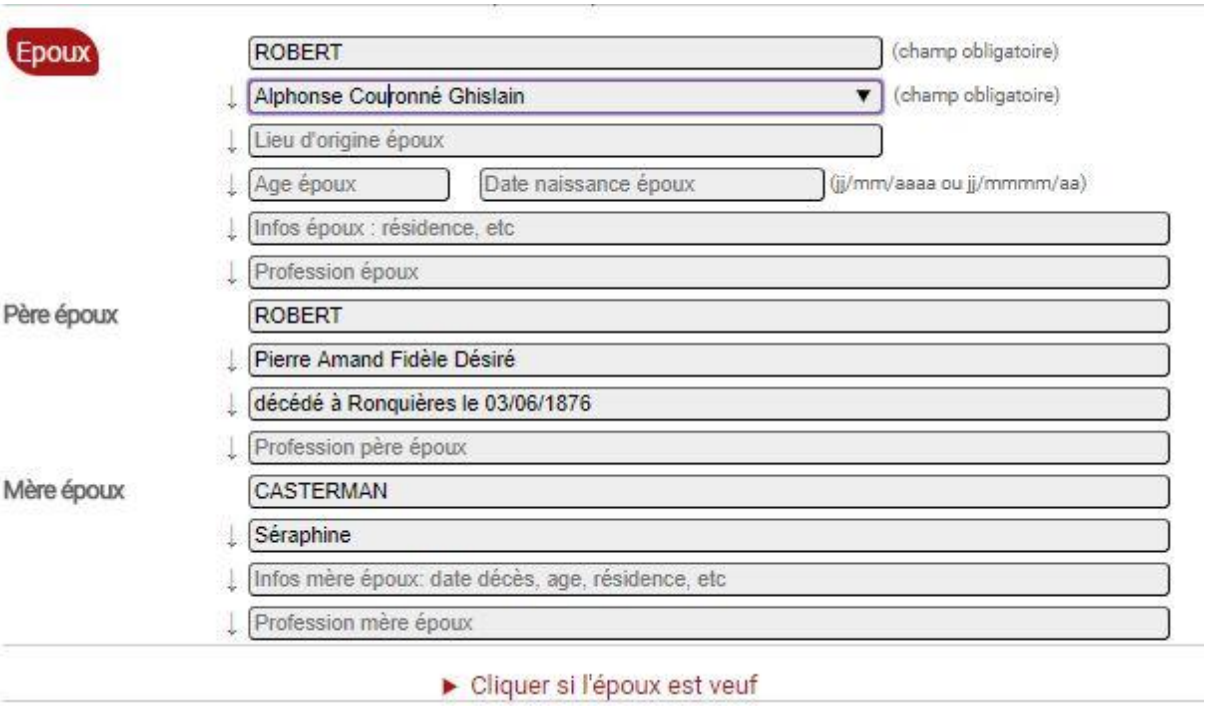
Si père ou mère décédé = taper « décédé » ou « + » dans cases Infos

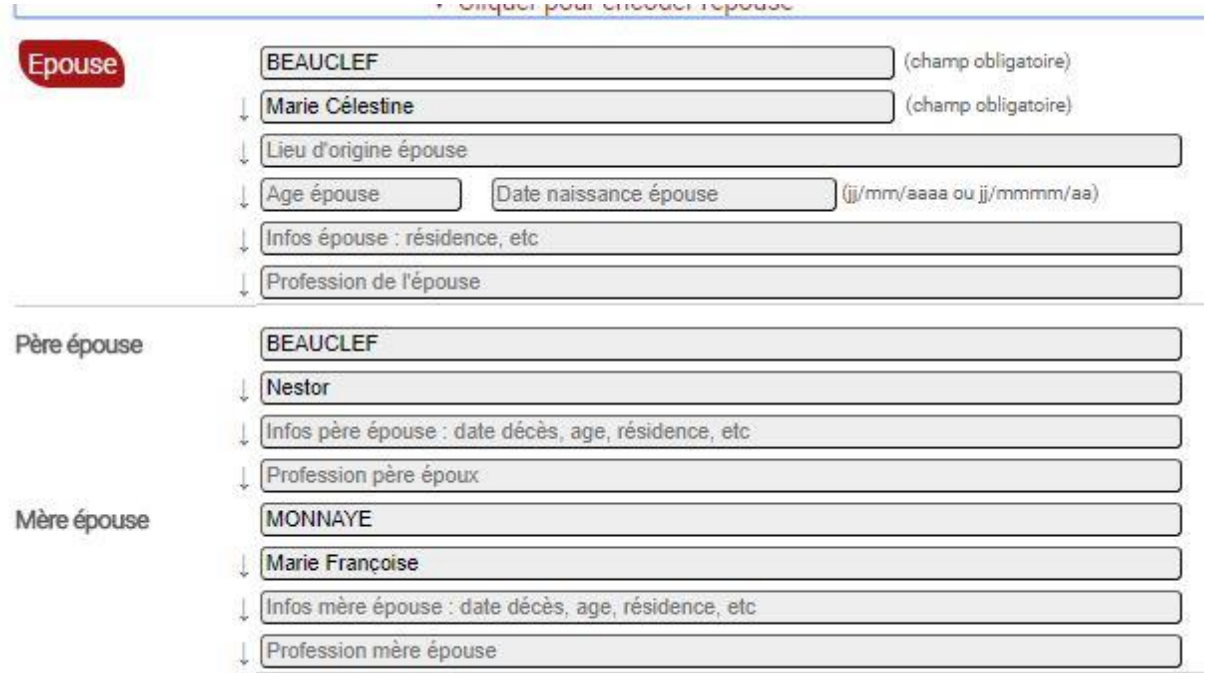
Permet d'encoder la 1re épouse si nécessaire

Exemple de commentaires à inscrire dans la case Observations :
Reconnaissent pour enfant légitime ….

Acte illisible
Nom de la mère incertain

Exemple d'encodages d'actes de mariage :





Encodage d'un décès

En jaune : les cases obligatoires

Touche TAB : Passer d'un champ à l'autre

N° acte : 9 ou 165 (pas de 0 à gauche)

ène

Jour et mois en 2 chiffres : 02 ou 11

Année en 4 chiffres

L'année s'inscrit automatiquement mais peut être modifiée.

Sexe féminin avec touche directionnelle droite)

Si conjoint, père ou mère décédé = taper « décédé » ou « + » dans cases Infos

Encodage de la photo : RONQUIERES_DECES_EC_1910_019.jpg

Caractères interdits : % " & _ œ ; $
Touche TAB du clavier ou souris pour changer de champ
Utilisez les touches Ctrl+C pour copier et Ctrl+V pour coller une information
Le symbole ↓ indique un champ prédictif, tapez quelques lettres ou appuyer sur la touche ↓ du clavier pour obtenir toute la liste

Numéro acte: Numéro de l'acte

Date décès: ?? ?? 1910

Date révolutionnaire format jj/mmmm/aa

Défunt: NOM DÉFUNT (champ obligatoire)

↓ Prénom Defunt (champ obligatoire)

masculin féminin sexe inconnu (champ obligatoire)

↓ Lieu d'origine défunt

↓ Date naissance défunt (jj/mm/aaaa ou jj/mmmm/aa)

↓ Profession défunt

↓ Infos défunt : résidence, etc

Conjoint: NOM DU CONJOINT DU DÉFUNT

↓ Prénom Du Conjoint Du Défunt

↓ Profession du conjoint du défunt

↓ Infos du conjoint du défunt : date décès, age, résidence, etc

Père défunt: NOM PÈRE DÉFUNT

↓ Prénom Père Défunt

↓ Profession père défunt

↓ Infos père défunt : date décès, age, résidence, etc

Mère défunt: NOM MÈRE DÉFUNT

↓ Prénom Mère Défunt

↓ Profession mère défunt

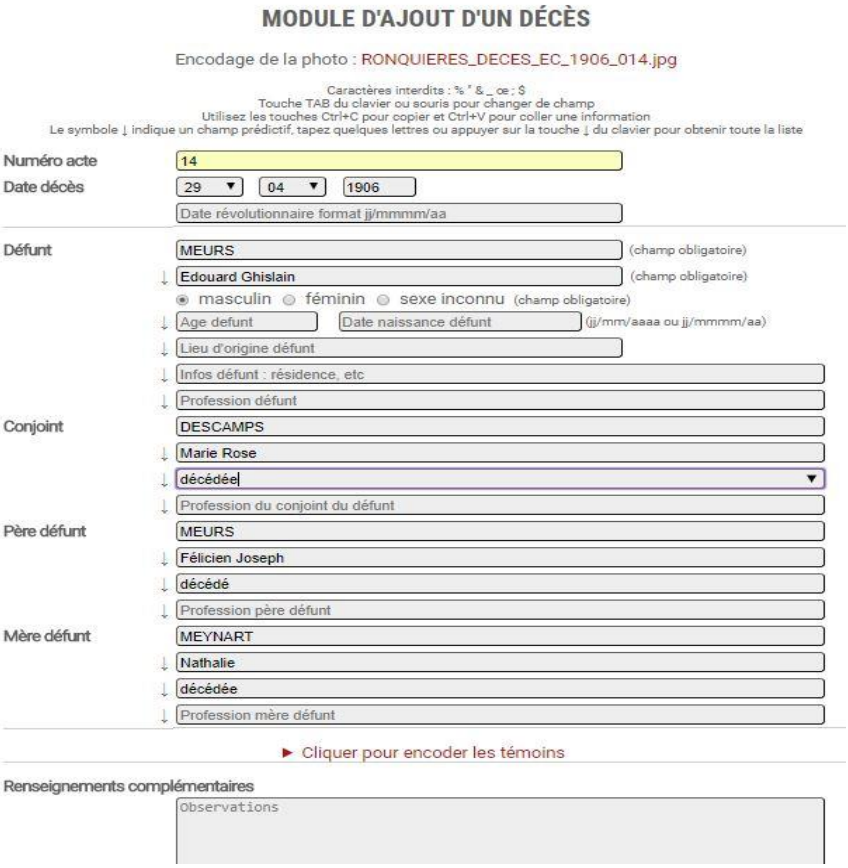
↓ Infos mère défunt : date décès, age, résidence, etc

▶ Cliquer pour encoder les témoins

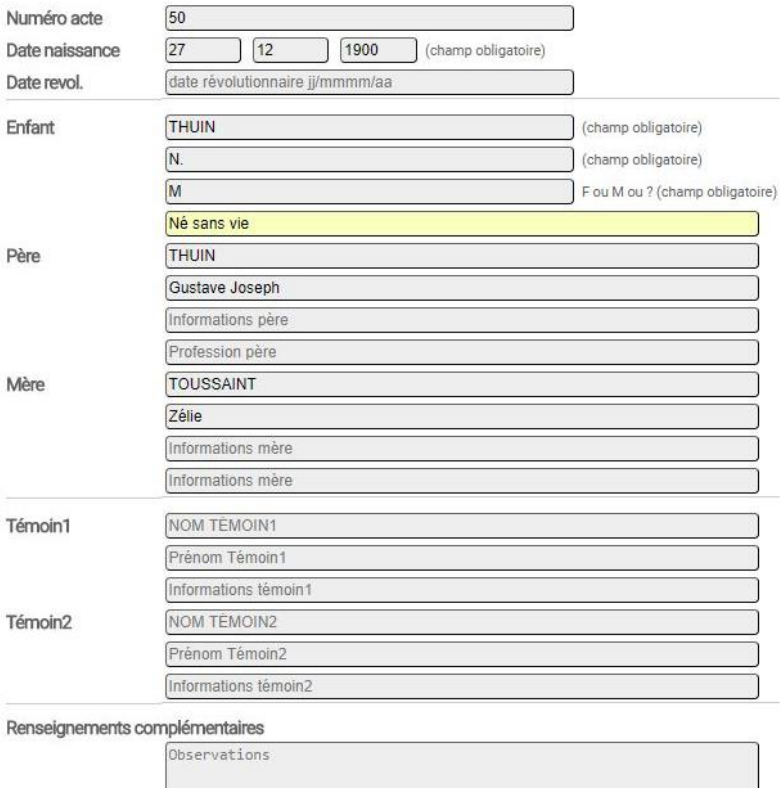
Renseignements complémentaires

Observations

Exemples d'encodages d'actes de décès :



Encodage d'un enfant mort-né



Encodage d'une nécrologie

En jaune : les cases obligatoires (si informations renseignées)

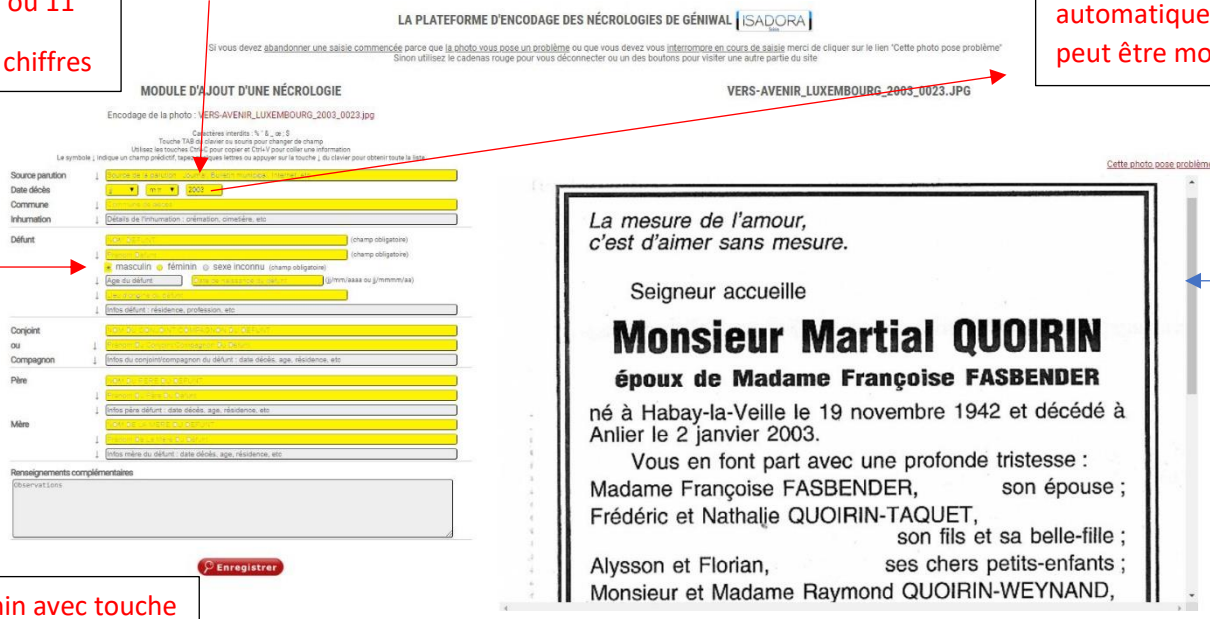
Touche TAB : Passer d'un champ à l'autre

Jour et mois en 2 chiffres : 02 ou 11

Année en 4 chiffres

Journal, Faire-Part, …
(en fonction de la source)

L'année s'inscrit automatiquement mais peut être modifiée.



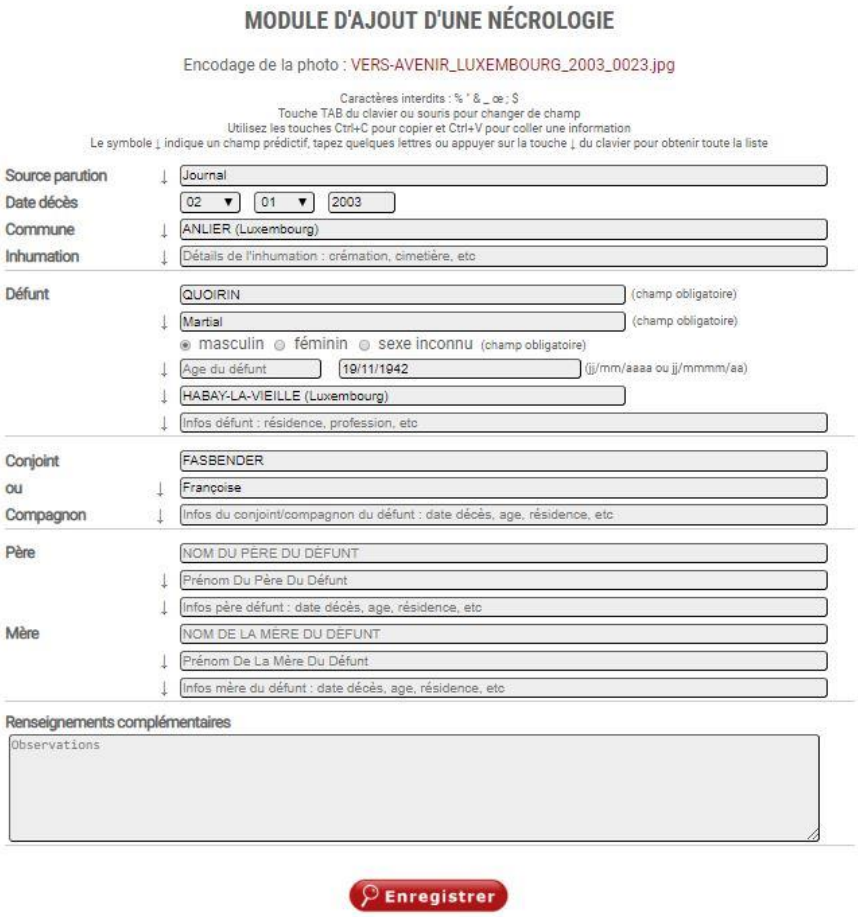
Ascenseur pour faire monter ou descendre la photo

Sexe féminin avec touche directionnelle droite)

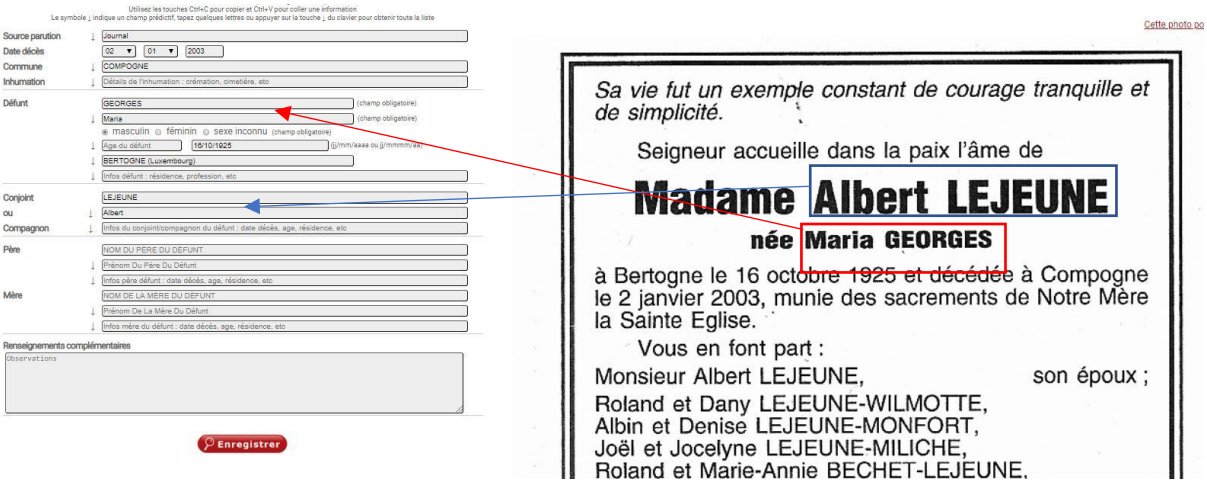
Remarques :

- Le symbole ↓ indique un champ prédictif (exemple : Tapez AN dans la case Commune et la liste des communes commençant par AN apparaît). Cliquez alors sur la commune souhaitée (ex. : ANLIER (Luxembourg)). Le nom de la commune s'écrit en majuscules et la province en minuscules. Pour des communes non belges, encoder par exemple « LILLE (France) ».
- Si le conjoint, le père ou la mère est décédé = taper « décédé » ou « + » dans les cases Infos.
- Attention ! dans le cas d'un défunt nommé « Madame Albert LEJEUNE née Maria GEORGES », le nom du défunt est GEORGES et son prénom Maria.
- Si le conjoint est en fait un compagnon ou une compagne, indiquez dans la case infos du Conjoint ou Compagnon : « Compagnon » ou « Compagne »

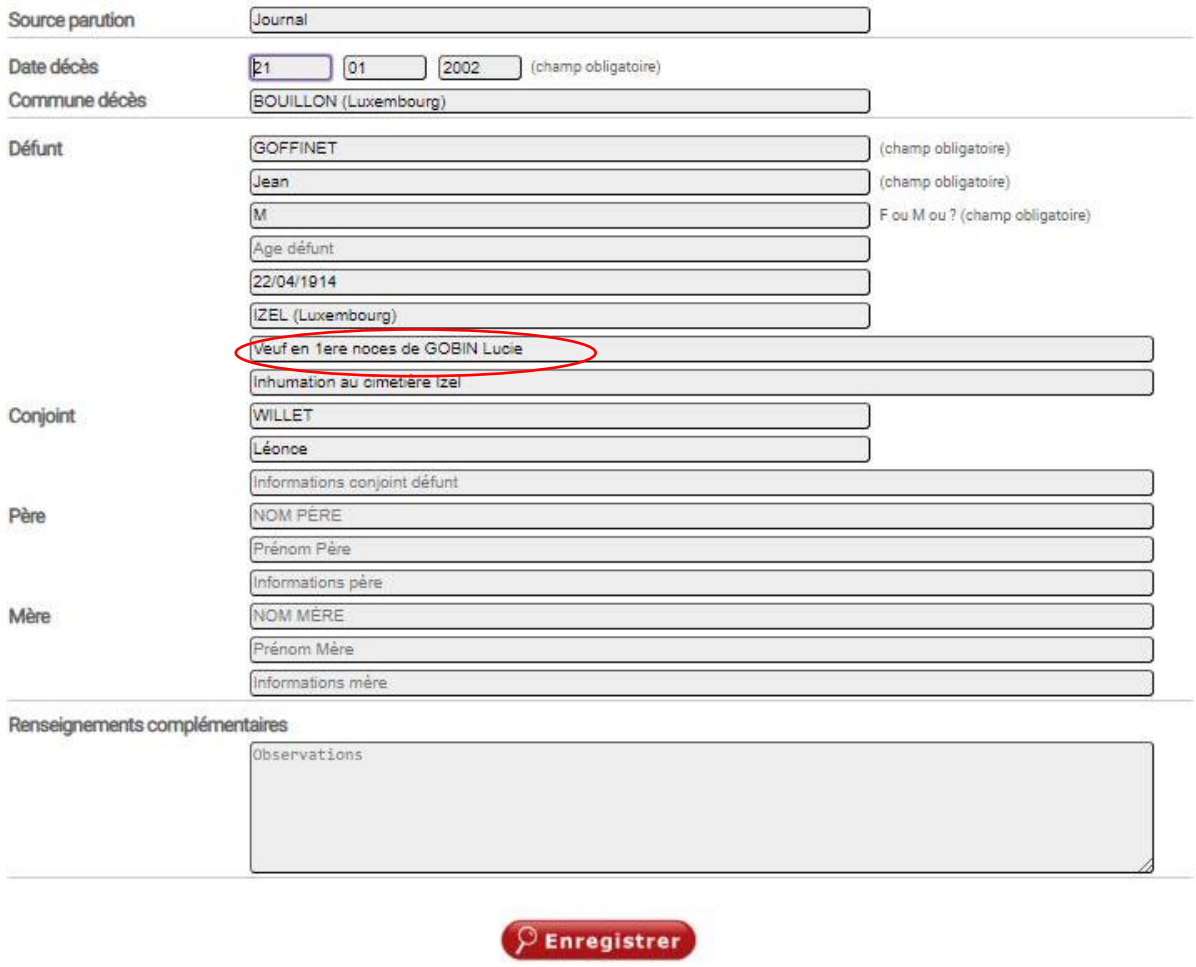
Exemples d'encodages de nécrologies :



Madame Albert LEJEUNE née Maria GEORGES :



Défunt veuf et remarié :



Remarque :

Dans l'écran de **BIENVENUE SUR LA PLATEFORME D'ENCODAGE**, vous pouvez accéder :

- au palmarès des encodeurs qui totalise le nombre d'encodages que vous avez effectué (Ce n'est pas le nombre qui est important mais la qualité).
- aux consignes pour l'encodage